

تلاشی در مسیر موفقیت



- ✓ دانلود گام به گام تمام دروس
- ✓ دانلود آزمون های قلم چی و گاج + پاسخنامه
- ✓ دانلود جزوه های آموزشی و شب امتحانی
- ✓ دانلود نمونه سوالات امتحانی
- ✓ مشاوره کنکور
- ✓ فیلم های انگیزشی

🌐 Www.ToranjBook.Net

Telegram: [ToranjBook_Net](https://t.me/ToranjBook_Net)

Instagram: [ToranjBook_Net](https://www.instagram.com/ToranjBook_Net)

«بِنَامِهِ»

(آموزش قواعد عربی نهم)

۱) وزن و حروف اصلی :

در زبان عربی بیشتر کلمات سه حرف اصلی (ریشه) دارند .

مثالاً کلمه های عالم - علیم - معلوم - علامه که هم خانواده هستند حروف اصلی (ریشه) آنها «ع - ل - م» است .

در زبان عربی هر کلمه آهنگی دارد که آن را "وزن" کلمه گویند . وزن کلمه ها با سه حرف «ف ، ع ، ل » سنجیده می شوند . یعنی این سه حرف به جای حروف اصلی قرار می گیرند و حرکات وبقیه حروف (حروف زاید) در کلمه وزن در جای خودش نوشته می شوند .

مانند : حاکِم بروزن فاعِل ← ح ا كِ م ف ا عِ ل

در این کلمه حروف «ح ک م» حروف اصلی و حرف «ف» حرف زاید است .

حروف زاید	حروف اصلی	وزن	کلمه
م	س ج د	مفعُل	مَسْجِد
ت ي	ع ل م	تَفْعِيل	تَعْلِيم
إ	خ ب ر	إفعَال	إخْبَار
م ت ک ر ا ل	ع ل م	مُفَعَّل	مُعَلَّم

تذکر : در کلمه های تشديد دار حرف مشدد دو حرف محسوب می شود .

فن ترجمه:

— هر کلمه ای بر وزن فاعل باشد (انجام دهنده کاریا دارنده حالتی) است که در زبان فارسی معادل صفت

کاتِب : نویسنده

فاعلی است . مانند: ذاهِب : رونده

— هر کلمه ای بر وزن مفعول باشد (پذیرنده انجام کار یا حالت) است که در زبان فارسی معادل صفت

منصور : یاری شده

مفعولی است . مانند: مکتوب : نوشته شده

فعل امر : به انجام دادن کاری دستورمی دهد و در زبان عربی از فعل مضارع مخاطب ساخته می شود.

به این ترتیب : ۱- به جای حرف مضارع (ت) همزه (ا) می گذاریم.

۲- در آخر فعل به جای ـ نشانه ـ و حرف (ن) بعداز «و ـ ا ـ یـ» حذف می شود.

۳- اگر حرف دوم اصلی ـ یـ داشته باشد همزه اول فعل ـ مـ گیرد و گـرنـه ـ مـ گیرد.

مانند : تَحْمِيلُ (می برسی) أَحْمِلُ (بری) / تَشْرَبُ (بنوشی) إِشْرَبُ (می نوشی) أَكْتُبُ (بنویس)

تَعْبَرَانِ (عبور می کنید) أَعْبَرُ (عبور کنید) / تَصْرُونَ(یاری می کنید) أَنْصُرُوا (یاری کنید) (ابراز زینت است)

تَذَهَّبَنَ (بروید) إِذْهَبُنَ (بروید) (فقط در صیغه جمع مؤنث حرف نون حذف نمی شود)

فعل نهی : به انجام ندادن کار دستور می دهد. تَجْلِسُ (می نشینی) : لا تَجْلِس (نشینی)

ساخت فعل نهی: حرف «لا» در اول فعل مضارع می آید و آخر فعل به جای ـ نشانه ـ مـ گیرد و در صیغه هایی که حرف آخرشان (بعداز ـ و ـ ا ـ یـ) نون (ن) است حرف نون حذف می شود.

مانند : تَصْعَدُ (بالا می روی) لَا تَصْعَدُ (بالانرو) / تَسْتَرَانِ(پنهان می کنی) لَا تَسْتَرَا(پنهان نکن)

تَحْزَنَيْنَ(اندوهگین می شوی) لَا تَحْزَنَيْ (اندوهگین نشو) / تَكْذِيبُونَ (دروغ می گویید) لَا تَكَذِّبُوا (دروغ نگویید)

تَجْعَلَنَ (می گذارید) لَا تَجْعَلَنَ (نگذارید) (در فعل نهی صیغه جمع مؤنث حرف نون حذف نمی شود) مثل امر

ترکیب های وصفی (موصوف وصفت) و اضافی (مضاف و مضافه اليه)

- ۱- **موصوف وصفت** : دو کلمه کنار هم می آیند که شرایط هردو یکسان است . (هردو یک نوع تنوین یا هردو «ال» دارند . هردو مذکر یا هردو مؤنث - هردو مفرد یا مشتمل یا جمع هستند)
- مانند: مزرعهَّ كبیرهَّ (مزرعه بزرگ) / صفَّ جميلِ (کلاسی زیبا) / سَمَكَتَانِ قَبِيْحَتَانِ (دو ماہی زشتی)
الرَّجُلُ الْكَرِيمُ (مرد بزرگوار) / الطَّبِيبَاتُ الْمَاهِرَاتُ (پزشکان زبر دست)

- ۲- **مضاف و مضافه اليه** : دو کلمه کنار هم می آیند که کلمه اول هیچ گاه ال و تنوین نمی گیرد ولی دومی می تواند ال یا تنوین بگیرد .

مانند : بابُ العُرْفَةِ (در کلاس) / مُخْتَبِرُ الْمُسْتَشْفَى (آزمایشگاه بیمارستان) / صناعهَ البَلَادِ (صنعت کشور)

تفکر: ضمیر متصل به اسم همیشه مضافه اليه است . مانند: كتابك : كتاب تو (کتابت)

اگر یک اسم صفت و مضافه اليه بگیرد اول مضافه اليه بعد صفت می آید . (عکس زبان فارسی)

مانند : سيَارَتُكَ الجَمِيلَهُ (خودروی زیبای تو) / أَخْوَنَا الصَّغَرُ (برادر کوچکمان)

منضَدَتُهُ الْحَشِبيَّهُ (میز چوبی او)

نکته

فعل معادل ما ضی استمراری : در زبان عربی فعل ماضی و مضارع با روش‌هایی معادل فعل های دیگر زبان فارسی ساخته می شوند .

معادل فعل ماضی استمراری: کان + فعل مضارع ← ترجمه ماضی استمراری فارسی

کانَ يَزْرَعُ : می کاشت

يَزَرَعُ : می کارد

کانا يَحْمِلَنِ : می برد

يَحْمِلَنِ : می برد

كنتُم تظِلِّمونَ : ستم می کردید

تَظَلِّلُمُونَ : ستم می کنید

تذکرہ: همانطور کہ در مثال دیدید فعل کان با فعل مضارع همیشه در صیغہ یکسان است.

مگر زمانی کہ فعل غایب در اول جملہ باید کہ همیشه مطابق قانون مفرد است.

مانند: کانَ الطَّلَابُ يَذْهَبُونَ إِلَى السَّفَرَةِ الْعِلْمِيَّةِ. دانش آموزان به گردش علمی می رفتند.

کانتِ الطَّبِيباتُ يَفْحَصُنَ الْمَرْضَى بِدَقَّةٍ. پزشکان بیماران را معاینه می کردند.



«بِنَامِ آنکه جان را فکرت آموخت»

آموزش قواعد و نکات عربی

متوسطه دوره اول

نگارنده: نصیرزاده

تلاشی در مسیر موفقیت



- ✓ دانلود گام به گام تمام دروس
- ✓ دانلود آزمون های قلم چی و گاج + پاسخنامه
- ✓ دانلود جزوه های آموزشی و شب امتحانی
- ✓ دانلود نمونه سوالات امتحانی
- ✓ مشاوره کنکور
- ✓ فیلم های انگیزشی

🌐 Www.ToranjBook.Net

Telegram: [ToranjBook_Net](https://t.me/ToranjBook_Net)

Instagram: [ToranjBook_Net](https://www.instagram.com/ToranjBook_Net)